

Fax Server

عائدة الى عمان
068682



شركة البوتاس العربية المساهمة العامة
THE ARAB POTASH CO. PLC.



P.O. Box : 1470 Amman 11118 Jordan
Tel : +962 6 5200520
Fax : +962 6 5200080
Marketing Tel : +962 6 5200522
Fax : +962 6 5200082
Plants Fax : +962 6 5200290
Potash Terminal Fax : +962 6 5200299

1470 عمان 11118 الأردن
+962 6 5200520
+962 6 5200080
+962 6 5200522
+962 6 5200082
+962 6 5200290
+962 6 5200299

Ref : ---

Date : 12/10/2008

DISCLOSURE APOT- 13/10/2008

م : ٢٠٠٨/١٠/١٢
يخ : ٢٠٠٨/١٠/١٢

H.E. Dr. Bassam Al-Saket
Chairman
Jordan Securities Commission
P.O. Box (8802) Amman 11121
The Hashemite Kingdom of Jordan

معالي الدكتور بسام السaket الأكرم
رئيس هيئة الأوراق المالية
ص.ب. (٨٨٠٢) عمان ١١١٢١
المملكة الأردنية الهاشمية

Your Excellency:

تحية واحتراما وبعد ،

With reference to the official announcement by General Statistics Department published at the daily newspapers regarding increase of Jordan's exports of Potash with a rate of 50% for the first seven months of this year , we would like to point out that this increase is precisely due to increase of prices and not increase of quantities sold.

بالإشارة الى البيان الرسمي الصادر عن دائرة الإحصاءات العامة والمنشور في الصحف اليومية بخصوص ارتفاع قيمة صادرات الأردن من البوتاس بنسبة ٥٠% للشهر السابع الأول من هذا العام ، نود أن ننوه أن هذا الارتفاع يعود بشكل مباشر الى ارتفاع الاسعار وليس الى زيادة الكميات المباعة.

With respect.

Yours truly,

وتفضلوا معاليكم بقبول فائق الاحترام ،،،

Bill Flahr

Bill Flahr

Bill Flahr, CA, CPA (Illinois)
Deputy General Manager - Finance

بيل فليهر
نائب المدير العام للشؤون المالية

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية
الديوان
١٢ تشرين الأول ٢٠٠٨
الرقم التسلسلي
١١٨٨٧
رقم الملف
١١٨٨٧
الجهة المختصة

١٥
البورصة
١٢

ارتفاع صادرات الاردن من البوتاس بنسبة 50% في 7 شهور

عمان - بتر - اظهرت بيانات رسمية ارتفاع قيمة صادرات الاردن من البوتاس بنسبة 50 بالمائة للاشهر السبعة الاولى مقارنة بنفس الفترة من عام 2007. وارتفعت قيمة الصادرات خلال الفترة من كانون الثاني الى نهاية تموز لحوالي 189 مليون دينار مقابل 124 مليون دينار لنفس الفترة قبل عام بحسب ارقام دائرة الاحصاءات العامة.

ويعد البوتاس خامس اكبر الصادرات الاردنية بعد الملابس والابوية والخضروات والاسمدة.

وتستحوذ اسواق الهند وماليزيا واثونيسيا على 60 بالمائة من اجمالي صادرات الاردن من البوتاس.

Fax Server

عمان ١١١١٨
٥٦٨٦٨٢



شركة البوتاس العربية المساهمة العامة
THE ARAB POTASH CO. PLC.



P.O. Box : 1470 Amman 11118 Jordan
Tel : +962 6 5200520
Fax : +962 6 5200080
Marketing Tel : +962 6 5200522
Fax : +962 6 5200082
Plants : Fax : +962 6 5200290
Potash Terminal Fax : +962 6 5200299

ص.ب. : ١٤٧٠ عمان ١١١١٨ الأردن
هاتف : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٥٢٠
فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٠٨٠
التسويق : هاتف : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٥٢٢
فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٠٨٢
المصنع : فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٢٩٠
ميناء البوتاس : فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٢٩٩

Ref :

Date :
12/10/2008

الرقم : ٢٠٠٨ / ١٠ / ١٢

التاريخ : ٢٠٠٨ / ١٠ / ١٢

H.E. Dr. Bassam Al-Saket
Chairman
Jordan Securities Commission
P.O.Box (8802) Amman 11121
The Hashemite Kingdom of Jordan

معالي الدكتور بسام السaket الأكرم
رئيس هيئة الأوراق المالية
ص.ب. (٨٨٠٢) عمان ١١١٢١
المملكة الأردنية الهاشمية

Your Excellency:

تحية واحتراما وبعد ،

With reference to the official announcement by General Statistics Department published at the daily newspapers regarding increase of Jordan's exports of Potash with a rate of 50% for the first seven months of this year , we would like to point out that this increase is precisely due to increase of prices and not increase of quantities sold.

بالإشارة الى البيان الرسمي الصادر عن دائرة الإحصاءات العامة والمنشور في الصحف اليومية بخصوص ارتفاع قيمة صادرات الاردن من البوتاس بنسبة ٥٠% للشهر السبعة الاولى من هذا العام ، نود ان نفوه ان هذا الارتفاع يعود بشكل مباشر الى ارتفاع الاسعار وليس الى زيادة الكميات المباعة.

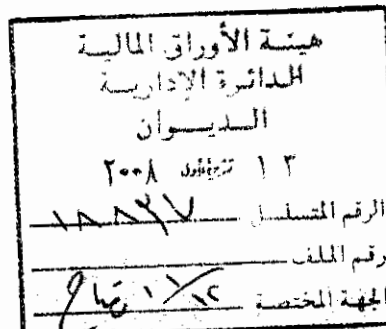
With respect.

وتفضلوا معاليكم بقبول فائق الاحترام ،،،

Yours truly,

Bill Flahr , CA, CPA (Illinois)
Deputy General Manager – Finance

بيل فليهر
نائب المدير العام للشؤون المالية



البوتاس العربية
٢٠٠٨ / ١٠ / ١٢

عناخ الا سهرنا العز

٢/١

P.O. Box : 1470 Amman 11118 Jordan
Tel : +962 6 5200520
Fax : +962 6 5200080
Marketing Tel : +962 6 5200522
Fax : +962 6 5200082
Plants : Fax : +962 6 5200290
Potash Terminal Fax : +962 6 5200299

شركة البوتاس العربية المساهمة العامة
THE ARAB POTASH CO. PLC.



ص.ب. : ١٤٧٠ عمان ١١١١٨ الأردن
هاتف : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٥٢٠
فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٠٨٠
التصويق : هاتف : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٥٢٢
فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٠٨٢
المصنع : فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٢٩٠
ميناء البوتاس : فاكس : +٩٦٢ ٦ ٥٢٠٠٢٩٩

Ref :

Date : 9/10/2008

الرقم : ٢٠٠٨/١٠/٩٤
التاريخ : ٢٠٠٨/١٠/٩٤

H.E. Dr. Bassam Al-Saket
Chairman
Jordan Securities Commission
P.O.Box (8802) Amman 11121
The Hashemite Kingdom of Jordan

معالي الدكتور بسام الساكت الأكرم
رئيس هيئة الأوراق المالية
ص.ب. (٨٨٠٢) عمان ١١١٢١
المملكة الأردنية الهاشمية

Your Excellency:

تحية واحتراما وبعد ،

Further to our letter dated 8/10/2008 concerning the disclosure on APC's sales volume for 2008, we enclose the Arabic and English version of the said disclosure.

عطفًا على كتابنا المؤرخ ٢٠٠٨/١٠/٨ بخصوص التصريح عن حجم مبيعات شركة البوتاس العربية للعام ٢٠٠٨ ، نرفق لمعاليتكم النسخة العربية والانجليزية من التصريح المذكور .

With respect.

Yours truly,

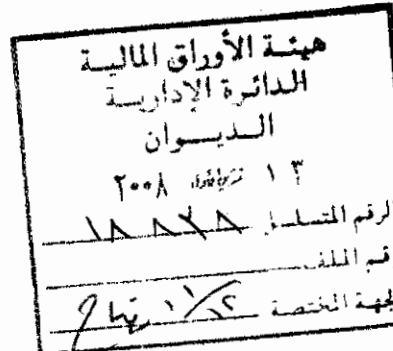
Bill Flahr

Bill Flahr , CA, CPA (Illinois)
Deputy General Manager – Finance

وتفضلوا معاليتكم بقبول فائق الاحترام ،،،

Bill Flahr

بيل فليهر
نائب المدير العام للشؤون المالية



البورصة + رتابة
٢/١٢

c/c

ARAB POTASH COMPANY
ANNOUNCES INCREASED SALES
VOLUMES

زيادة في حجم المبيعات لشركة البوتاس
العربية

Arab Potash Company (APC) announced today that Potash sales in the third quarter of 2008 were approximately 484,000 tonnes. Year-to-date Potash sales to the end of the third quarter reached approximately 1.414 million tonnes. Around 90 percent of this was exported to 29 countries.

أعلنت شركة البوتاس العربية اليوم ان مبيعات البوتاس خلال الربع الثالث من العام ٢٠٠٨ قد بلغت حوالي ٤٨٤,٠٠٠ طن متري. بلغت مبيعات البوتاس منذ بداية العام ولغاية تاريخه بنهاية الربع الثالث حوالي ١,٤١٤ مليون طن متري. تم تصدير حوالي ٩٠% من هذه الكمية الى ٢٩ بلدا.

The average sales price realized in the first three quarters of 2008 was an all time record and was almost double the average price for the same period last year.

ان معدل سعر البيع المتحقق خلال الفترات الربعية الثلاث للعام ٢٠٠٨ كان قياسيا وبلغ تقريبا ضعف معدل سعر البيع لنفس الفترة من العام السابق.

Sales inside the Jordan market for reprocessing and export were also at record volumes for the first three quarters of 2008.

وصل حجم المبيعات المحلية للسوق الاردني لغايات اعادة التصنيع والتصدير الى ارقام قياسية خلال الفترات الربعية الثلاثة الاولى من العام ٢٠٠٨.

The total sales volume for the first three quarters of 2008 was the highest since 2004.

اما عن حجم المبيعات الكلي للفترات الربعية الثلاثة الاولى للعام ٢٠٠٨ فكان الاعلى منذ العام ٢٠٠٤.